

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT B.V. & Co. KG / Hermann-Hagenmeyer Str. / D-74199 UNTERGRUPPENBACH			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)				CMR			
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Mercedes-Benz AG GLC Germersheim Mercedes-Benz-Strasse 1 DE 76725 Germersheim			Fercam							
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM / UNLOADING POINT 900 Land/Pays 4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 22.11.2022			17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)							
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 7283108; 7283153			18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs							
6 Contrassegni e numeri Marques et numéros		7 Numero dei colli Nombre des colis	8 Imballaggio Mode d'emballage	9 Descrizione merce Nature de la marchandise	10 Nr. di statistica No. statistique	11 Peso lordo kg. Poids brut kg	12 Volume m3 Cubage m3			
7283108 A7002790000		1 Carton	Kit Actuatorpumpe	6 pcs						
+ 7283153 A7002770300		28 Carton	Kit Kühlwasseranschluss	168 pcs		78 kg				
		on 1 Pallet								
7283153 A7002770300		28 Carton	Kit Kühlwasseranschluss	168 pcs		81 kg				
		on 1 Pallet								
UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)						
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)				19 zu zahlen vom: A payer par:	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire			
				Fracht Prix de transport						
				Ermäßigungen Réductions						
				Zeichensumme Solde						
				Zuschläge Suppléments						
				Nebengebühren Frais accessoires						
				Sonstiges Divers						
				Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer						
14 Rückerstattung / Remboursement										
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco				20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres						
Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : EX WORKS										
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le						24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date				
22 Magna PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)				23 TARGA : GLS (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		am le				
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen				Paletten-Absender - Expéditeur des palettes		Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes				
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
			Euro-Palette				Euro-palette			
			Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette			
			Einfach-Palette				Einfach-Palette			
26 Vertragspartner des Frachtführers										
27	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in kg	Bestätigung des Empfängers			Bestätigung des Fahrers				
Targa motrice										
Targa rimorchio										
Benutzte Gen.- Nr.				National		Bilateral		EG		CEMT



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Mercedes-Benz AG
GLC Germersheim
Mercedes-Benz-Straße 1
76725 Germersheim

Lieferschein-Nr. / Datum: 7283108 / 22.11.2022
Bestell-Nr.: 5501017411
Bestell-Datum: 08.08.2018
Lieferanten-Nr.: 16722084E
Auftragsnr. / Datum: 30021856 / 08.08.2018
Auftraggeber: 10005580
Warenempfänger: 30005561
05 Service / Ersatzteil
Sachbearbeiter Logistik: Salenbauch, Josef
Tel.-Nr. / Fax:

Abladestelle: 900

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 2,140 KG Nettogewicht 1,140 KG

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2517608000KDDM KIT Pumpe CAP/CCP Kundenartikelnummer A7002790000	6 ST	1,140 KG
900001	TRS-030000 Kartonage No. 3 Kundenartikelnummer 0002SCH	1 ST	1 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

PIANO DI CARICO

Data	Cliente/ Destinazione	Trasportatore
22.11.2022	Daimler / Germersheim	Fercam
		Targa: DE855XW

Codice	Numero Colli	Check ☒
2517608000KDDM	2	per Germersheim ✓
Kit pompa attuazione frizione asm CAP		
2517608200KDDM		
KIT raccordi raffreddamento		
	✓	
TOT	2	Firma

23/11/2022

Colonna

Scopo Carico